

Αίτηση έκδοσης ευρωπαϊκής διαταγής πληρωμής

Έντυπο Α

Άρθρο 7 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1896/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση διαδικασίας ευρωπαϊκής διαταγής πληρωμής



Διαβάστε τις οδηγίες στην τελευταία σελίδα - θα σας βοηθήσουν να κατανοήσετε το παρόν έντυπο!

Σημειωτέον ότι το ανά χειράς έντυπο πρέπει να συμπληρωθεί στη γλώσσα ή σε μία από τις γλώσσες που γίνονται δεκτές από το επιλαμβανόμενο δικαστήριο. Το έντυπο διατίθεται σε όλες τις επίσημες γλώσσες της Ευρωπαϊκής Ένωσης • αυτό μπορεί να βοηθήσει στη συμπλήρωση του εντύπου στην απαιτούμενη γλώσσα.

Δικαστήριο			Αριθμός υπόθεσης (συμπληρώνεται από το δικαστήριο)	
Δικαστήριο			Ημερομηνία παραλαβής από το δικαστήριο (ημέρα/μήνας/έτος)	
Διεύθυνση			Υπογραφή και/ή σφραγίδα	
Ταχυδρομικός κώδικας	Πόλη	Χώρα		

2. Διάδικοι και αντιπρόσωποί τους

Κωδικοί:	01 Αιτών	03 Αντιπρόσωπος αιτούντος*	05 Νομίμως εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος αιτούντος**	
	02 Καθού	04 Αντιπρόσωπος καθού*	06 Νομίμως εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος καθού**	
Κωδικός	Επωνυμία εταιρείας ή οργανισμού			Κωδικός αναγνώρισης (εφόσον ισχύει)
	Επώνυμο		Όνομα	
	Διεύθυνση	Ταχυδρομικός κώδικας	Πόλη	Χώρα
	Τηλέφωνο ***	Τηλεομοιοτυπία ***	Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο ***	
	Επάγγελμα ***	Άλλα στοιχεία ***		
Κωδικός	Επωνυμία εταιρείας ή οργανισμού			Κωδικός αναγνώρισης (εφόσον ισχύει)
	Επώνυμο		Όνομα	
	Διεύθυνση	Ταχυδρομικός κώδικας	Πόλη	Χώρα
	Τηλέφωνο ***	Τηλεομοιοτυπία ***	Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο ***	
	Επάγγελμα ***	Άλλα στοιχεία ***		

3. Κριτήρια δικαιοδοσίας του δικαστηρίου

Κωδικοί:

- 01 Κατοικία του καθού ή ενός των καθών
02 Τόπος εκπλήρωσης της σχετικής υποχρέωσης
03 Τόπος όπου συνέβη το ζημιογόνο γεγονός
04 Σε περίπτωση που η διαφορά απορρέει από τη λειτουργία υποκαταστήματος, πρακτορείου ή άλλης επαγγελματικής εγκατάστασης, τόπος στον οποίο ευρίσκεται το εν λόγω υποκατάστημα, πρακτορείο ή άλλη επαγγελματική εγκατάσταση
05 Έδρα του ομίλου (τραστ)
06 Σε περίπτωση διαφοράς όσον αφορά την καταβολή αμοιβής για τη διάσωση φορτίου ή ναύλου, η έδρα του δικαστηρίου υπό την ευθύνη του οποίου έχει κατασχεθεί ή θα μπορούσε να είχε κατασχεθεί το φορτίο ή ο ναύλος
07 Κατοικία του αντισυμβαλλομένου, του ασφαλισμένου ή του δικαιούχου σε ασφαλιστικές υποθέσεις
08 Κατοικία του καταναλωτή
09 Τόπος εργασίας του εργαζομένου
10 Τόπος στον οποίο ευρίσκεται η επιχείρηση στην οποία απασχολείται ο εργαζόμενος
11 Τόπος στον οποίο ευρίσκεται το ακίνητο
12 Επιλογή δικαστηρίου από τους διαδίκους
13 Κατοικία του δικαιούχου διατροφής
14 Άλλα (να προσδιορισθούν)

Κωδικός

Διευκρίνιση μόνο για τον κωδικό 14

4. Διασυνοριακός χαρακτήρας της υπόθεσης

Κωδικοί:

- | | | | | | |
|-----------------------|-------------|-----------------|---------------|---------------|----------------------------|
| 01 Βέλγιο | 06 Ελλάδα | 11 Ιταλία | 16 Ουγγαρία | 21 Πορτογαλία | |
| 02 Βουλγαρία | 07 Ισπανία | 12 Κύπρος | 17 Μάλτα | 22 Ρουμανία | 26 Σουηδία |
| 03 Τσεχική Δημοκρατία | 08 Γαλλία | 13 Λετονία | 18 Κάτω Χώρες | 23 Σλοβενία | 27 Ηνωμένο Βασίλειο |
| 04 Γερμανία | 09 Κροατία | 14 Λιθουανία | 19 Αυστρία | 24 Σλοβακία | 28 Άλλο (να προσδιορισθεί) |
| 05 Εσθονία | 10 Ιρλανδία | 15 Λουξεμβούργο | 20 Πολωνία | 25 Φινλανδία | |

Κατοικία, έδρα ή συνήθης διαμονή του αιτούντος

Κατοικία, έδρα ή συνήθης διαμονή του καθού

Χώρα του δικαστηρίου

5. Στοιχεία τράπεζας (προαιρετικά)

5.1 Καταβολή των δικαστικών εξόδων από τον αιτούντα

Κωδικός: 01 Με τραπεζικό έμβασμα 02 Με πιστωτική κάρτα 03 Είσπραξη από το δικαστήριο από τον τραπεζικό λογαριασμό του αιτούντος
04 Νομική συνδρομή 05 Άλλα (να προσδιορισθούν)

Εάν επιλέξετε τον κωδικό 02 ή 03, συμπληρώστε τα στοιχεία τράπεζας στο προσάρτημα I

Κωδικός	Να προσδιορισθεί στην περίπτωση του κωδικού 05
Δικαιούχος λογαριασμού	Όνομασία τράπεζας (BIC) ή άλλος σχετικός τραπεζικός κωδικός
Αριθμός λογαριασμού	Διεθνής αριθμός τραπεζικού λογαριασμού (IBAN)

5.2 Πληρωμή του επιδικασθέντος ποσού από τον καθού

EUR	Ευρώ	BGN	Βουλγαρικό λεβ	CZK	τσεχική κορόνα	GBP	Λίρα στερλίνα	HUF	Ουγγρικό φιορίνι
HRK	Κούνα Κροατίας	PLN	Ζλότι Πολωνίας	RON	Ρουμανικό Λέου	SEK	Σουηδική κορόνα		
6. Κεφάλαιο					Νόμισμα	Άλλα (σύμφωνα με το διεθνή τραπεζικό κωδικό) Συνολική αξία του κεφαλαίου, εκτός τόκων και εξόδων			

Η αξίωση αφορά (Κωδικός 1)

01 Sales contract
02 Σύμβαση μίσθωσης - κινητά
03 Σύμβαση μίσθωσης - ακίνητα
04 Σύμβαση μίσθωσης - εμπορική μίσθωση
05 Σύμβαση υπηρεσιών - ηλεκτρισμός, φυσικό αέριο, νερό, τηλέφωνο
06 Σύμβαση υπηρεσιών - ιατρικές υπηρεσίες
07 Σύμβαση υπηρεσιών - μεταφορές
08 Σύμβαση υπηρεσιών - νομικές, φορολογικές, τεχνικές συμβουλές
09 Σύμβαση υπηρεσιών - ξενοδοχείο, εστιατόριο
10 Σύμβαση υπηρεσιών - επισκευές
11 Σύμβαση υπηρεσιών - μεσιτεία
12 Σύμβαση υπηρεσιών - άλλη (να προσδιορισθεί)
13 Κτηριακή σύμβαση
14 Σύμβαση ασφάλισης
15 Δάνειο
16 Εγγύηση ή άλλα εχέγγυα
17 Αξιώσεις που απορρέουν από εξωσυμβατικές ενοχές, εάν υφίσταται συμφωνία μεταξύ των διαδίκων ή αναγνώριση της οφειλής (λ.χ. αποζημίωση, αδικαιολόγητος πλουτισμός)
18 Αξιώσεις που απορρέουν από συνιδιοκτησία
19 Αποζημίωση - σύμβαση
20 Συμφωνία συνδρομής (εφημερίδα, περιοδικό)
21 Έξοδα εγγραφής μέλους
22 Σύμβαση απασχόλησης
23 Εξωδικαστικός συμβιβασμός
24 Συμφωνία συντήρησης
25 Άλλα (να προσδιορισθούν)

Περιστάσεις των οποίων γίνεται επίκληση (Κωδικός 2)

30 Μη πληρωμή
31 Ανεπαρκής πληρωμή
32 Καθυστερημένη πληρωμή
33 Μη παράδοση προϊόντων ή μη παροχή υπηρεσιών
34 Παράδοση ελαττωματικών προϊόντων ή υπηρεσιών
35 Αγαθά ή υπηρεσίες που δεν ανταποκρίνονται στην παραγγελία
36 Άλλα (να προσδιορισθούν)

Άλλες λεπτομέρειες (Κωδικός 3)

40 Τόπος αγοράς
41 Τόπος παράδοσης
42 Ημερομηνία αγοράς
43 Ημερομηνία παράδοσης
44 Είδος αγαθών ή υπηρεσιών
45 Διεύθυνση ακινήτου
46 Σε περίπτωση δανείου, σκοπός: Καταναλωτική πίστη
47 Σε περίπτωση δανείου, σκοπός: Ευπόθηκο δάνειο
48 Άλλες λεπτομέρειες (να προσδιορισθούν)

AA 1	Κωδικός 1	Κωδικός 2	Κωδικός 3	Αιτιολόγηση	Ημερομηνία* (ή περίοδος)	Ποσό
---------	-----------	-----------	-----------	-------------	--------------------------	------

AA 2	Κωδικός 1	Κωδικός 2	Κωδικός 3	Αιτιολόγηση	Ημερομηνία* (ή περίοδος)	Ποσό
AA 3	Κωδικός 1	Κωδικός 2	Κωδικός 3	Αιτιολόγηση	Ημερομηνία* (ή περίοδος)	Ποσό
AA 4	Κωδικός 1	Κωδικός 2	Κωδικός 3	Αιτιολόγηση	Ημερομηνία* (ή περίοδος)	Ποσό

* Μορφή ημερομηνίας : ημέρα/μήνας/έτος

Η αξίωση εκχωρήθηκε στον αιτούντα από (εφόσον ισχύει)

Επωνυμία εταιρείας ή οργανισμού	Κωδικός αναγνώρισης (εφόσον ισχύει)		
Επώνυμο	Όνομα		
Διεύθυνση	Ταχυδρομικός κώδικας	Πόλη	Χώρα

Πρόσθετες διευκρινίσεις για αξιώσεις που αφορούν καταναλωτικές συμβάσεις (εφόσον ισχύει)

Η αξίωση αφορά θέματα σχετικά με καταναλωτικές συμβάσεις	Εάν ναι, ο καθού είναι ο καταναλωτής	Εάν ναι, ο καθού έχει την κατοικία ή την έδρα του στο κράτος μέλος δικαστήριο του οποίου έχει επιληφθεί κατά την έννοια του άρθρου 59 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 44/2001 του Συμβουλίου
ναι όχι	ναι όχι	ναι όχι

7. Τόκος

Κωδικοί (να συνδυασθούν αριθμοί και γράμματα) :

01 Νόμιμος	02 Συμβατικός	03 Κεφαλαιοποίηση τόκων	04 Επιτόκιο δανείου	05 Ποσό υπολογιζόμενο από τον αιτούντα	06 Άλλο***
A Ανά έτος	B Ανά εξάμηνο	Γ Ανά τρίμηνο	Δ Ανά μήνα	E Άλλο ***	

AA *	Κωδικός	Επιτόκιο (%)	% του βασικού επιτοκίου (ΕΚΤ)	για (ποσό)	από	έως
AA *	Κωδικός	Επιτόκιο (%)	% του βασικού επιτοκίου (ΕΚΤ)	για (ποσό)	από	έως
AA *	Κωδικός	Επιτόκιο (%)	% του βασικού επιτοκίου (ΕΚΤ)	για (ποσό)	από	έως
AA *	Κωδικός	Επιτόκιο (%)	% του βασικού επιτοκίου (ΕΚΤ)	για (ποσό)	από	έως

AA * Να προσδιορισθεί στην περίπτωση του κωδικού 6 και/ή Ε

* Συμπληρώνεται ο σχετικός αριθμός αναφοράς (AA) της αξίωσης

** Που έχει συναφθεί από τον αιτούντα και είναι τουλάχιστον ίσο με το ποσό του κεφαλαίου

*** Να προσδιορισθεί

8. Συμβατικές κυρώσεις (εφόσον ισχύει)

Ποσό	Προσδιορίστε
------	--------------

9. Έξοδα (εφόσον ισχύει)

Κωδικοί: 01 Δικαστικά έξοδα 02 Άλλα (να προσδιορισθούν)

Κωδικός	Διευκρίνιση μόνο για τον κωδικό 02	Νόμισμα	Ποσό
Κωδικός	Διευκρίνιση μόνο για τον κωδικό 02	Νόμισμα	Ποσό
Κωδικός	Διευκρίνιση μόνο για τον κωδικό 02	Νόμισμα	Ποσό
Κωδικός	Διευκρίνιση μόνο για τον κωδικό 02	Νόμισμα	Ποσό

10. Διαθέσιμα αποδεικτικά στοιχεία προς υποστήριξη της αξίωσης

Κωδικοί: 01 Έγγραφο αποδείξεις 02 Μαρτυρικές καταθέσεις 03 Μαρτυρίες πραγματογνωμόνων 04 Επιθεώρηση αντικειμένου ή χώρου 05 Άλλα (να προσδιορισθούν)

AA *	Κωδικός	Περιγραφή των αποδεικτικών στοιχείων	Ημερομηνία
AA *	Κωδικός	Περιγραφή των αποδεικτικών στοιχείων	Ημερομηνία
AA *	Κωδικός	Περιγραφή των αποδεικτικών στοιχείων	Ημερομηνία
AA *	Κωδικός	Περιγραφή των αποδεικτικών στοιχείων	Ημερομηνία

* Συμπληρώνεται ο σχετικός αριθμός αναφοράς (AA) της αξίωσης

11. Πρόσθετες δηλώσεις και συμπληρωματικές πληροφορίες (εφόσον απαιτούνται)

Με την παρούσα ζητώ από το δικαστήριο να διατάξει τον καθού/τους καθών να καταβάλει/να καταβάλουν στον αιτούντα/στους αιτούντες το ποσό του ανωτέρω κεφαλαίου, πλέον τόκων, συμβατικών κυρώσεων και εξόδων.

Δηλώνω ότι, σύμφωνα με όσα γνωρίζω, οι ανωτέρω πληροφορίες είναι αληθείς και παρέχονται καλή την πίστει.

Δηλώνω ότι, σύμφωνα με όσα γνωρίζω, οι ανωτέρω πληροφορίες είναι αληθείς και παρέχονται καλή την πίστει.

Τόπος	Ημερομηνία (ημέρα/μήνας/χρόνος)	Υπογραφή και/ή σφραγίδα
-------	---------------------------------	-------------------------

Προσάρτημα 1 της αίτησης ευρωπαϊκής διαταγής πληρωμής

Στοιχεία τράπεζας προς το σκοπό της καταβολής των δικαστικών εξόδων από τον αιτούντα

Κωδικοί: 02 Με πιστωτική κάρτα 03 Είσπραξη από το δικαστήριο από τον τραπεζικό λογαριασμό του αιτούντος

Κωδικός	Δικαιούχος λογαριασμού	Όνομασία τράπεζας, BIC ή άλλος σχετικός τραπεζικός κωδικός/Εταιρεία πιστωτικής κάρτας:
Αριθμός λογαριασμού / Αριθμός πιστωτικής κάρτας	Διεθνής αριθμός τραπεζικού λογαριασμού (IBAN) / Ημερομηνία λήξης και αριθμός ασφαλείας πιστωτικής κάρτας	

Προσάρτημα 2 της αίτησης ευρωπαϊκής διαταγής πληρωμής

Περαιτέρω διαδικασία σε περίπτωση υποβολής δήλωσης αντιρρήσεων

Κωδικοί:

01. Εάν ο καθού υποβάλει δήλωση αντιρρήσεων, ζητώ να λήξει η διαδικασία.

02. Εάν ο καθού υποβάλει δήλωση αντιρρήσεων, ζητώ η διαδικασία να συνεχιστεί σύμφωνα με τους κανόνες της ευρωπαϊκής διαδικασίας μικροδιαφορών, εφόσον αυτή μπορεί να εφαρμοστεί.

03. Εάν ο καθού υποβάλει δήλωση αντιρρήσεων, ζητώ η διαδικασία να συνεχιστεί σύμφωνα με οποιαδήποτε κατάλληλη εθνική διαδικασία της πολιτικής δικονομίας.

Αριθμός υπόθεσης (συμπληρώνεται, εάν το Προσάρτημα αποσταλεί στο δικαστήριο χωριστά από το έντυπο της αίτησης)

Επωνυμία εταιρείας ή οργανισμού	Επώνυμο	Όνομα
Κωδικός	Εάν, παρά την ως άνω επιλογή μου, η αξίωσή μου δεν εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής της ευρωπαϊκής διαδικασίας μικροδιαφορών (κωδικός 02), ζητώ η διαδικασία να λήξει να συνεχιστεί σύμφωνα με οποιαδήποτε κατάλληλη εθνική διαδικασία της πολιτικής δικονομίας	
Τόπος	Ημερομηνία (ημέρα/μήνας/χρόνος)	Υπογραφή και/ή σφραγίδα

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΣΥΜΠΛΗΡΩΣΗ ΤΟΥ ΕΝΤΥΠΟΥ ΤΗΣ ΑΙΤΗΣΗΣ

Σημαντική πληροφορία Το παρόν έντυπο πρέπει να συμπληρώνεται στη γλώσσα ή σε μία από τις γλώσσες που χρησιμοποιεί το επιληφθέν δικαστήριο. Σημειώνεται ότι το έντυπο διατίθεται σε όλες τις επίσημες γλώσσες της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Αυτό μπορεί να βοηθήσει στη συμπλήρωση του εντύπου στην απαιτούμενη γλώσσα. Εάν ο καθού υποβάλει δήλωση αντιρρήσεων κατά της αξίωσής σας, η διαδικασία συνεχίζεται ενώπιον των αρμόδιων δικαστηρίων, σύμφωνα με τους συνήθεις κανόνες της πολιτικής οικονομίας. Εάν, σε αυτή την περίπτωση, δεν επιθυμείτε τη συνέχιση της διαδικασίας, θα πρέπει να υπογράψετε και το προσάρτημα 2 του παρόντος εντύπου. Το προσάρτημα αυτό θα πρέπει να έχει παραληφθεί από το δικαστήριο πριν από την έκδοση της ευρωπαϊκής διαταγής πληρωμής. Εάν η αίτηση αφορά αξίωση κατά καταναλωτή σχετική με καταναλωτική σύμβαση, πρέπει να υποβληθεί στο αρμόδιο δικαστήριο του κράτους μέλους στο οποίο έχει την κατοικία του ο καταναλωτής. Στις άλλες περιπτώσεις, η αίτηση πρέπει να υποβληθεί στο δικαστήριο που διαθέτει δικαιοδοσία σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 44/2001 του Συμβουλίου (*). Πληροφορίες σχετικά με τους κανόνες δικαιοδοσίας διατίθενται στη διαδικτυακή πύλη της Ευρωπαϊκής Ηλεκτρονικής Δικαιοσύνης https://e-justice.europa.eu/content_jurisdiction-85-el.do. Βεβαιωθείτε ότι δεν έχετε παραλείψει την υπογραφή και την ημερομηνία στην τελευταία σελίδα του εντύπου. Οδηγίες Στην αρχή κάθε τμήματος, παρατίθενται ειδικοί κωδικοί που θα πρέπει να εισάγονται, κατά περίπτωση, στα κατάλληλα τετραγωνίδια. 1. Δικαστήριο Για την επιλογή δικαστηρίου, πρέπει να λαμβάνονται υπόψη τα στοιχεία στα οποία θεμελιώνεται η δικαστική αρμοδιότητα. 2. Διάδικοι και αντιπρόσωποί τους Στο πεδίο αυτό πρέπει να προσδιορίζονται οι διάδικοι και οι αντιπρόσωποί τους (π.χ. δικηγόρος, κηδεμόνας), εφόσον υπάρχουν, με τους κωδικούς που ορίζονται στο έντυπο. Το τετραγωνίδιο [Κωδικός αναγνώρισης] θα πρέπει να παραπέμπει, εφόσον συντρέχει περίπτωση, στον ειδικό αριθμό που έχουν οι δικηγόροι σε ορισμένα κράτη μέλη για να μπορούν να επικοινωνούν με ηλεκτρονικά μέσα με το δικαστήριο [βλέπε άρθρο 7 παράγραφος 6 δεύτερο εδάφιο του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1896/2006], στον αριθμό μητρώου των εταιριών ή οργανισμών ή σε οποιονδήποτε ισχύοντα αριθμό αναγνώρισης των φυσικών προσώπων. Το τετραγωνίδιο «Άλλα στοιχεία» μπορεί να περιέχει οποιεσδήποτε άλλες πληροφορίες που επιτρέπουν τον προσδιορισμό του προσώπου (π.χ. ημερομηνία γέννησης, θέση που κατέχει στη συγκεκριμένη εταιρία ή οργανισμό). Εάν υπάρχουν περισσότεροι από τέσσερις διάδικοι και/ή αντιπρόσωποι, παρακαλείσθε να χρησιμοποιείτε το πεδίο [11]. 3. Κριτήρια δικαιοδοσίας του δικαστηρίου Βλ. «Σημαντικές πληροφορίες» ανωτέρω. 4. Διασυνοριακή φύση της υπόθεσης Για να μπορεί να χρησιμοποιηθεί η παρούσα διαδικασία ευρωπαϊκής διαταγής πληρωμής, τουλάχιστον δύο από τα τετραγωνίδια του πεδίου αυτού πρέπει να αναφέρονται σε διαφορετικά κράτη. 5. Στοιχεία τράπεζας (προαιρετικά) Στο πεδίο [5.1] είναι δυνατόν να ενημερώνετε το δικαστήριο για τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύετε να πληρώσετε τα δικαστικά τέλη. Σημειώνεται ότι δεν είναι απαραίτητες διαθέσιμες όλες οι μέθοδοι πληρωμής που αναφέρονται στο πεδίο αυτό όσον αφορά το δικαστήριο στο οποίο υποβάλλετε την αίτηση. Θα πρέπει να ελέγχετε ποιες μέθοδοι πληρωμής γίνονται δεκτές από το δικαστήριο. Αυτό είναι δυνατό μέσω επαφής με το συγκεκριμένο δικαστήριο ή μέσω αναζήτησης στο διαδικτυακό τόπο του Ευρωπαϊκού Δικαστικού Δικτύου σε αστικές και εμπορικές υποθέσεις <http://ec.europa.eu/civiljustice/>. Εάν επιλέξετε την πληρωμή με πιστωτική κάρτα ή εξουσιοδοτήσετε το δικαστήριο να εισπράξει τα τέλη από τον τραπεζικό σας λογαριασμό, θα πρέπει να παράσχετε τα απαιτούμενα στοιχεία τραπεζικής κάρτας / τραπεζικού λογαριασμού στο προσάρτημα I του παρόντος εντύπου. Στο πεδίο [5.2] μπορείτε να αναφέρετε με ποια μέσα επιθυμείτε να γίνει η πληρωμή από τον καθού. Εάν επιθυμείτε να πληρωθείτε με τραπεζικό έμβασμα, δώστε τα απαιτούμενα στοιχεία τράπεζας. 6. Κεφάλαιο Το πεδίο αυτό πρέπει να περιέχει περιγραφή του κεφαλαίου και των περιστάσεων στις οποίες θεμελιώνεται η αξίωση μέσω των κωδικών που παρατίθενται στο έντυπο. Απαιτείται η χρήση αριθμού αναγνώρισης («AA») για κάθε αξίωση, με αριθμησή τους από το 1 έως το 4. Κάθε αξίωση πρέπει να περιγράφεται στη σειρά τετραγωνιδίων που έπεται του AA, με συμπλήρωση των σχετικών αριθμών των κωδικών 1, 2 και 3. Εάν δεν επαρκεί ο χώρος, μπορεί να χρησιμοποιηθεί το πεδίο [11]. Το τετραγωνίδιο [Ημερομηνία (ή περίοδος)] αναφέρει, λ.χ., την ημερομηνία κατά την οποία συνήφθη η σύμβαση ή επήλθε η ζημία ή την περίοδο της μίσθωσης. 7. Τόκος Εάν αξιώνεται τόκος, αυτό θα πρέπει να διευκρινίζεται για κάθε αξίωση μέσω των κωδικών που παρατίθενται στο έντυπο. Ο κωδικός πρέπει να περιέχει τόσο τον σχετικό αριθμό (πρώτη σειρά των κωδικών) όσο και το σχετικό γράμμα (δεύτερη σειρά των κωδικών). Παραδείγματος χάριν, εάν το επιτόκιο έχει συμφωνηθεί με σύμβαση και καλύπτει ετήσιες περιόδους, ο κωδικός είναι 02Α. Εάν εναπόκειται στο δικαστήριο να αποφασίσει για το ποσό των τόκων, το τελευταίο τετραγωνίδιο [έως] πρέπει να παραμείνει κενό και να χρησιμοποιηθεί ο κωδικός 06Ε. Ο κωδικός 01 αναφέρεται σε νόμιμο επιτόκιο. Ο κωδικός 02 αναφέρεται σε επιτόκιο που έχει συμφωνηθεί από τους διαδίκους. Εάν χρησιμοποιήσετε τον κωδικό 03 (κεφαλαιοποίηση τόκων), το αναφερόμενο ποσό θα πρέπει να είναι η βάση για το υπόλοιπο της προς κάλυψη περιόδου. Η κεφαλαιοποίηση τόκων αναφέρεται στην κατάσταση κατά την οποία οι δεδουλευμένοι τόκοι προστίθενται στο κεφάλαιο και λαμβάνονται υπόψη για τον υπολογισμό των περαιτέρω τόκων. Σημειώνεται ότι, στις εμπορικές συναλλαγές σύμφωνα με την οδηγία 2000/35/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (**) για την καταπολέμηση των καθυστερήσεων πληρωμών στις εμπορικές συναλλαγές, το νόμιμο επιτόκιο είναι το άθροισμα του επιτοκίου που εφαρμόζει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα στην πλέον πρόσφατη κύρια πράξη αναχρηματοδότησής της η οποία πραγματοποιήθηκε πριν από την πρώτη ημερολογιακή ημέρα του οικείου εξαμήνου (“επιτόκιο αναφοράς”), συν τουλάχιστον επτά εκατοστιαίες μονάδες. Για τα κράτη μέλη που δεν συμμετέχουν στο τρίτο στάδιο της οικονομικής και νομισματικής ένωσης, το προαναφερθέν επιτόκιο αναφοράς είναι το αντίστοιχο επιτόκιο που ορίζεται σε εθνικό επίπεδο (π.χ. από την εθνική κεντρική τράπεζα). Και στις δύο περιπτώσεις, το επιτόκιο αναφοράς που ισχύει την πρώτη ημερολογιακή ημέρα του οικείου εξαμήνου εφαρμόζεται κατά το επόμενο εξάμηνο (βλέπε άρθρο 3 παράγραφος 1 στοιχείο δ) της οδηγίας 2000/35/ΕΚ). Το “βασικό επιτόκιο (ΕΚΤ)” αναφέρεται στο επιτόκιο που εφαρμόζει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα στις κύριες πράξεις αναχρηματοδότησής της. Εάν απαιτείται τόκος έως την έκδοση απόφασης από το δικαστήριο, το τελευταίο τετραγωνίδιο [έως] θα πρέπει να μείνει κενό. Ο κωδικός 01 αναφέρεται στο νόμιμο επιτόκιο. Ο κωδικός 02 αναφέρεται στο επιτόκιο που έχει συμφωνηθεί από τους διαδίκους. Εάν χρησιμοποιήσετε τον κωδικό 03 (κεφαλαιοποίηση τόκων), το αναφερόμενο ποσό θα πρέπει να είναι η βάση για το υπόλοιπο της προς κάλυψη περιόδου. Η κεφαλαιοποίηση τόκων αφορά την κατάσταση κατά την οποία οι δεδουλευμένοι τόκοι προστίθενται στο κεφάλαιο και λαμβάνονται υπόψη για τον υπολογισμό των περαιτέρω τόκων. Σημειώνεται ότι, στις εμπορικές συναλλαγές σύμφωνα με την οδηγία 2000/35/ΕΚ της 29ης Ιουνίου 2000 για την καταπολέμηση των καθυστερήσεων πληρωμών στις εμπορικές συναλλαγές, το νόμιμο επιτόκιο είναι το άθροισμα του επιτοκίου που εφαρμόζει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα στην πλέον πρόσφατη κύρια πράξη αναχρηματοδότησής της, η οποία πραγματοποιείται πριν από την πρώτη ημερολογιακή ημέρα του οικείου εξαμήνου («επιτόκιο αναφοράς»), συν τουλάχιστον επτά εκατοστιαίες μονάδες. Για τα κράτη μέλη που δεν συμμετέχουν στο τρίτο στάδιο της Οικονομικής και Νομισματικής Ένωσης, το προαναφερθέν επιτόκιο αναφοράς είναι το αντίστοιχο επιτόκιο που ορίζεται σε εθνικό επίπεδο (π.χ. από την εθνική κεντρική τράπεζα). Και στις δύο περιπτώσεις, το επιτόκιο αναφοράς που ισχύει την πρώτη ημερολογιακή ημέρα του οικείου εξαμήνου εφαρμόζεται κατά το επόμενο εξάμηνο (βλ. άρθρο 3, παράγραφος 1, στοιχείο δ) της οδηγίας 2000/35/ΕΚ). Το «βασικό επιτόκιο (ΕΚΤ)» αναφέρεται στο επιτόκιο που εφαρμόζει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα στις κύριες πράξεις αναχρηματοδότησής της. 8. Συμβατικές κυρώσεις (εφόσον ισχύει) 9. Έξοδα (εφόσον ισχύει) Εάν απαιτείται αποζημίωση για έξοδα, αυτά πρέπει να περιγράφονται με τους κωδικούς που παρατίθενται στο έντυπο. Το τετραγωνίδιο «Διευκρίνιση» πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο για τον κωδικό 02, δηλ. όταν απαιτείται αποζημίωση για άλλα έξοδα εκτός των δικαστικών. Τα έξοδα αυτά μπορούν να περιλαμβάνουν, π.χ., την αμοιβή του αντιπροσώπου του αιτούντος ή έξοδα που προηγούνται της υποβολής της αίτησης. Σε περίπτωση που απαιτείται αποζημίωση για τα δικαστικά τέλη, αλλά δεν είναι γνωστό το ακριβές ποσό, πρέπει να συμπληρώνεται το τετραγωνίδιο «Κωδικός» με (01), αλλά να παραμείνει κενό το τετραγωνίδιο «Ποσό» αυτό συμπληρώνεται από το δικαστήριο. Τα έξοδα πρέπει να δηλώνονται στο ίδιο νόμισμα με αυτό του κεφαλαίου. 10. Διαθέσιμα αποδεικτικά στοιχεία προς υποστήριξη της αξίωσης Στο πεδίο αυτό, διευκρινίζονται τα

διαθέσιμα αποδεικτικά στοιχεία που μπορούν να υποστηρίξουν κάθε αξίωση, μέσω των κωδικών που παρατίθενται στο έντυπο. Το τετραγωνίδιο [Περιγραφή των αποδεικτικών στοιχείων] περιέχει, π.χ., τον τίτλο, το όνομα, την ημερομηνία και/ή τον αριθμό αναφοράς του οικείου εγγράφου, το ποσό που αναφέρεται στο έγγραφο αυτό και/ή το όνομα του μάρτυρα ή του πραγματογνώμονα. 11. Πρόσθετες δηλώσεις και συμπληρωματικές πληροφορίες (εφόσον απαιτούνται) Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το πεδίο αυτό εάν δεν επαρκεί ο χώρος για οποιοδήποτε από τα ανωτέρω πεδία ή, εφόσον απαιτείται, για να θέσετε υπόψη του δικαστηρίου συμπληρωματικές χρήσιμες πληροφορίες. Παραδείγματος χάριν, στην περίπτωση πλειόνων καθού, κατά την οποία έκαστος είναι υπεύθυνος για μέρος της αξίωσης, θα πρέπει να αναφέρετε χωριστά το ποσό που οφείλει έκαστος καθού. 9 10 Εστάλη από την ευρωπαϊκή δικτυακή πύλη e-Justice Προσάρτημα I Στο προσάρτημα αυτό, πρέπει να συμπληρώσετε με τα στοιχεία της πιστωτικής κάρτας ή του τραπεζικού λογαριασμού σας εάν επιλέξετε την πληρωμή των δικαστικών τελών με πιστωτική κάρτα ή εξουσιοδοτήσετε το δικαστήριο να εισπράξει τα τέλη αυτά από τον τραπεζικό σας λογαριασμό. Σημειώνεται ότι δεν είναι απαραίτητως διαθέσιμες όλες οι μέθοδοι πληρωμής που μνημονεύονται στο σχετικό πεδίο όσον αφορά το δικαστήριο στο οποίο υποβάλλετε την παρούσα αίτηση. Σημειώνεται επίσης ότι οι πληροφορίες που παρέχονται στο προσάρτημα 1, δεν αποστέλλονται στον καθού. Προσάρτημα II Στο προσάρτημα αυτό, πρέπει να ενημερώσετε το δικαστήριο για την πορεία που επιθυμείτε να ακολουθηθεί εφόσον δεν επιθυμείτε τη συνέχιση της διαδικασίας σε περίπτωση υποβολής από τον καθού δήλωσης αντιρρήσεων. Χρησιμοποιήστε τον κατάλληλο κωδικό. Μία από τις επιλογές είναι η συνέχιση της διαδικασίας με την ευρωπαϊκή διαδικασία μικροδιαφορών (**). Ωστόσο, η εν λόγω διαδικασία εφαρμόζεται μόνο εάν η αξίωσή σας δεν υπερβαίνει το ποσό των 5 000 EUR. Μπορείτε να βρείτε τις περαιτέρω προϋποθέσεις της εν λόγω διαδικασίας στη διαδικτυακή πύλη της Ευρωπαϊκής Ηλεκτρονικής Δικαιοσύνης: https://e-justice.europa.eu/content_small_claims-42-el.do. Εάν επιλέξετε τη διαδικασία αυτή, υποδείξτε επίσης τι θα πρέπει να γίνει σε περίπτωση που δεν μπορεί να εφαρμοστεί η διαδικασία. Συμπληρώστε το οικείο τετραγωνίδιο. Εάν αποστείλετε την εν λόγω πληροφορία στο δικαστήριο μετά την αποστολή του εντύπου της αίτησης, βεβαιωθείτε ότι έχετε αναγράψει τον αριθμό υπόθεσης που σας έχει δώσει το δικαστήριο. Σημειώνεται επίσης ότι οι πληροφορίες που παρέχονται στο προσάρτημα 2 δεν αποστέλλονται στον καθού

(*) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 44/2001 του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 2000, για τη διεθνή δικαιοδοσία, την αναγνώριση και την εκτέλεση αποφάσεων σε αστικές και εμπορικές υποθέσεις (ΕΕ L 12 της 16.1.2001, σ. 1).

(**) Οδηγία 2000/35/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 29ης Ιουνίου 2000, για την καταπολέμηση των καθυστερήσεων πληρωμών στις εμπορικές συναλλαγές (ΕΕ L 200 της 8.8.2000, σ. 35).

(***) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 861/2007 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Ιουλίου 2007, για τη θέσπιση ευρωπαϊκής διαδικασίας μικροδιαφορών (ΕΕ L 199 της 31.7.2007, σ. 1).